美國離婚法律一團糟

離婚在美國是有錢人的玩意，因爲美國各州的婚姻法律不同，祗要走去另一州，就可如願以償。

一九六二年二月，瑪莉洛克斐勒夫人，遷往雷諾城住幾天，成爲當地居民，結束了她的廿二年婚姻，同時，另一個紐約婦人墨菲夫人，亦前往埃達荷州太陽谷，登記成爲當地居民，立即可以合法地與現任丈夫離婚了，兩個女人均以當地人的身份，進入法庭辦理聲請手續，并控告配偶精神虐待，旋即獲批准仳離了。洛克斐勒夫人獲准與丈夫離婚，而墨菲夫人不久亦可嫁給州長洛克斐勒，成爲紐約州第一夫人了。

美國每年有四十萬對夫妻離婚，問題不在於許多離婚案是醜聞，而在於離婚太容易，五十個州的離婚法，內容規定距離太遠，一對男女在某一個州是合法的婚姻下，在另一個州視爲根本未曾結合，在某州是重婚的狀況，把雙腳踏進別兩州份的界線，又被視作合法，東部的州份的界線，又被視作合法，東部的州份視爲是私生子的孩子，在西部未必是犯法，如要離婚在某州需要等候兩年，到阿拉巴瑪州去辦理手續，一小時即告生效，但是這個男人辦妥閃電離婚手續，立即討一個新人，正擬跑到一個州去雙棲雙宿，他有吃官司之虞，因爲故鄉是不承認他的婚姻，而且他等於和兩個女人結婚，犯了重婚罪要坐監。

各地的婚姻法是如此複什，助長了離婚的機會，雖然有些州份的法律嚴厲，但是祗要口袋有鈔票，大可以飛到別處去，擺脫束縛。以紐約的積克與伊蓮娜夫婦爲例，二人結婚十載，彼此生厭，有一天積克乘飛機邂逅了一位艷麗的空中小姐，他秘密地收藏着她，成爲情婦，但是最後積克決定要她做名正言順的老婆，這事情交給律師處理，伊蓮娜不肯離婚，積克出了一度妙計，到另一州去，申請「外地人士」離×，他到爾蘭茵州居留大個月，有財產又是當地納稅人，雖則他在紐約有一個地址，在此情形下，不理伊蓮娜同意與否可聲請離婚，還有一着亦一步詭計，他保持着與那位情婦的關係，構成了通姦的罪名，便大有機會離婚。

美國的離×法是一直受着批評，亂得一團糟，完全失去了所宜佈的意義及目的，美國家庭生活大會於年前曾說，律師在雙方之間進行雙重的談商，感到羞愧，處理這些案件的法官，對於現存婚×法律的漏洞，亦深感憤怒。

北卡羅萊納州一對中年的情侶，均各有配偶，但是均想與自已的丈夫仳離，以便正式結合，他們到賭城拉斯維加斯去，住了六個星期，雙方均以精神虐待爲理由，與彼此的配偶離×，立即找一位當地的太平紳士舉行×禮。但是二人返回北卡羅萊納州去，就要吃官司的，雙方的配偶均告他們一狀，而且被當局扣留，重×罪的處罰是很重的，結果男的判入獄五至八年，女的入獄三至五年。

有一對麻州的男女，想快速離×，前往尼華達州去居住一個半月，判准離×後，女的獲得按月領取一筆贍養費，可是返回麻州後，這一個離×案件幷不生效，因爲他們原籍是麻州的，乃當地合法居民，在內華達州小住六星期，完全是暫時性質而已，法庭判定男子仍與第一任妻子有×姻關係。 以×代婚字

署施警誡

某人與朋友談天之後回家，對妻子說：「人家說，最理想的妻子，就是待家時候的妻子，談愛時候就是情人，幫助丈夫處理業務時候却是女秘書。」

（上）

慎言論

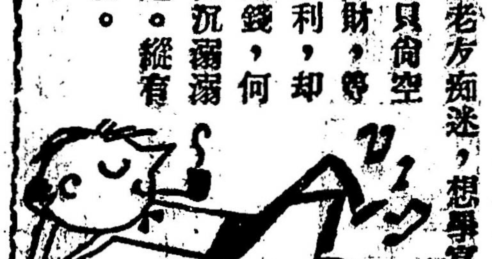
嘗聞口舌招尤，講話固宜謹慎；咀頭惹禍，笑談不可輕浮。一言可以喪邦，實非閒事，再笑便能傾國，確係危機。每見良朋，變成敵國，本爲平戚，亦變冤家。全非利害之爭，爭權爭利，只是笑談之累，累已累人。攀談本欲開心，於是肆無忌憚：取笑須防反面，並然非好有商量。或誇自己之奇能，視爲榮耀，或笑他人之醜事，認係輕鬆。縱言者無心，網唔算事：但係聽之有意，怎不窮嬲？或動手以相爭，或反唇以相資。更有狠胎之輩，演對相而復仇，豈無牛頭之徒，要殺人而洩憤。因貪口爽，遂覺身痕。唔見心慌，亦當胆震。故口花花自應戒矣，而牙擦擦其可得乎？

慰友未獲中獎

文友

足下因唔中獎，心中又覺抑憂。成日咨嗟，終宵怨嘆。不但眉頭皺皺，甚而面口稷稷。未免太傻，何爲咁濟。總之撞彩，未必成功。全無必勝者然點有實贏咁嚛。爲圖致富，者想發財。必須辛辛苦苦，要勤勤懇懇，雖係細頭之少，但能積少成多，僅爲鷄素咁多，甚致以多博少。才有成功之日，方無失利之時。點知老友痴迷，想學富翁發達。不求實際，只倚空談。寄希望於橫財，夢如發夢，企唔順利，却又發愁。實則賭錢，何能生利。終日沉沉溺溺，週時鬼鬼迷迷。縱有小贏，定無大勝。

×　×



活頁閒選

誰人是全體華僑的朋友？

新民主黨
榮治 WINCH
這是有力的證據：

銀杯獎品

全加中華總會館，於壹九五八年十月廿日，曾贈送夏路榮治先生壹座銀杯，以示獎勵及公認榮治先生於過去二十五年來，繼續在省議會及國會服務，爲協助我們爭取選舉權，社會法例及移民權利等方面之努力。

名畫紀念

中加友誼會，於壹九六三年十壹月弍日，代表全體會員及在加拿大居住的華僑，誠意獻贈給國會議員夏路榮治先生此幅名貴藝術畫，以留紀念，而對榮治先生三十年來，先後在卑詩省議會當任議員兼反對黨領袖及在國會任議員期間，極力爲少數民族的羣衆爭取平等地位及公平待遇，表示敬仰和感佩之意。（中加友誼會全國總幹事黃文甫）

△在雲哥華東區請再選 榮治

WINCH, HAROLD ☒

△在雲哥華中區請選 戴華魯

DEVERELL, WILLIAM ☒

VANCOUVER EAST
June 25 Vote Liberal
（堅留地在選票第三行）
ROBERT KENNEDY ☒

請雲東區有
選舉權的華
友們於六月
廿五日一致
投選自由黨
候選人巴・
堅爾地先生

雲埠華區
自由黨辦事處啓

VANCOUVER CENTRE
June 25 Vote Liberal
（巴斯佛在選票第一行）
RON BASFORD ☒

請雲中區有
選舉權的華
友們於六月
廿五日一致
投選自由黨
候選人朗・
巴斯佛先生

雲埠華區
自由黨辦事處啓

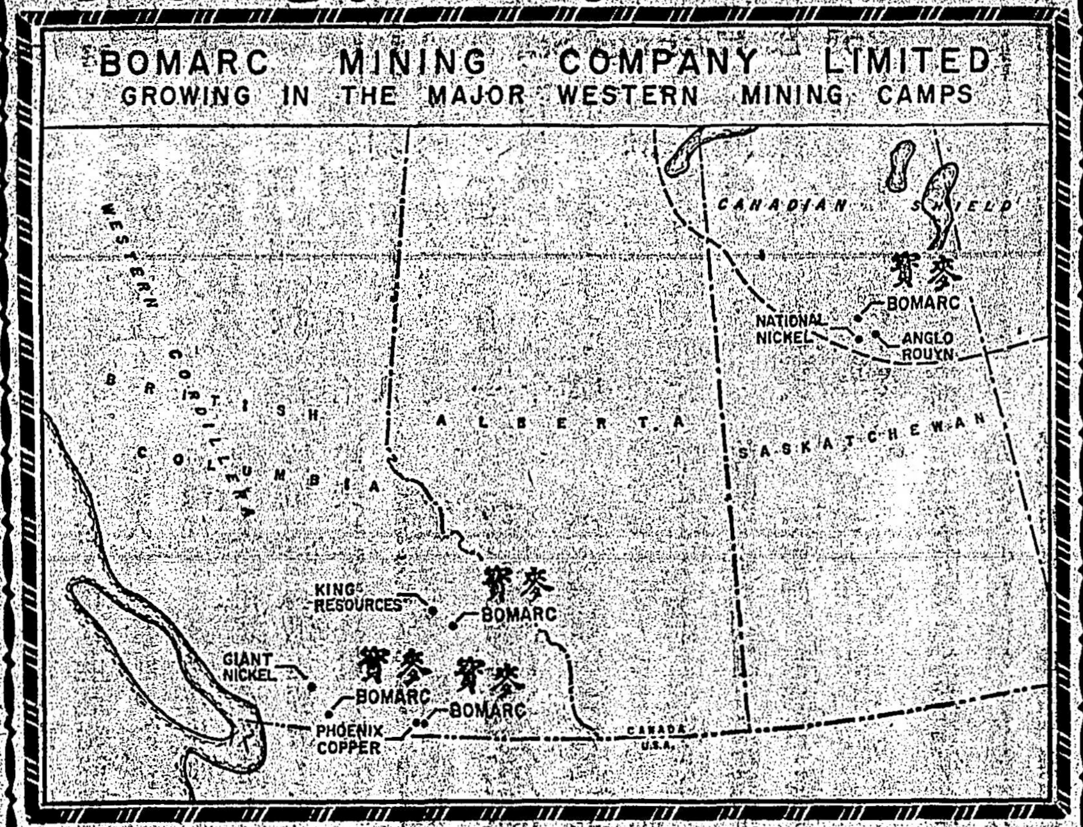
梁祺
LEONG KEE
227 CARRALL ST.
VANCOUVER 4, B.C.
電話：684-3587

（承接土木大小工程）

裝修油漆，內外間格，新建重修，改換屋頂他瓦天面，扶正傾斜房屋，修理水筒，當批建造菜園玻璃屋地格等工程，經驗豐富，價錢老實，倘蒙惠顧，倒屣相迎。

地址：卡路街二二七 電話：六八四・三五八七

BOMARC MINING CO. LTD (N.P.L.)
寶麥礦公司



首次公開發售股份四十二萬股每股五毛

四塊礦地：三塊在卑詩省，一塊在沙省

第一塊 GREENWOOD 區在 PHOENIX COPPER 生產區隔離，礦務工程師驗過一部份礦苗，樣版中含有 0.47% 銅，此外有些小銀同金

第二塊近 HOPE, B.C. 在花旗邊界，礦務工程師曾測驗礦苗得下列結果

濶度(尺)	金(每噸)	銀(每噸)	銅	鉛	鋅
5.0	0.01	2.85	0.47%	1.15%	4.25%
8.0	0.01	0.40	1.20%	0.10%	23.60%
5.0	0.01	0.45	0.80%	0.05%	9.00%
9.0	0.01	2.40	1.45%	0.65%	5.75%
9.0	0.01	1.00	0.79%	0.26%	6.61%

第三塊近 REVELSTOKE, B.C. 一九五七年 SUNSHINE LARDEAU MINES 曾經在該處測驗礦苗得到下列結果：

位置	濶度	金	銀(安士)	鉛	鋅	銅
一行	3″	0.34	266.5 oz.	20.6%	17.1%	
	2″	0.04	78.8 oz.	66.7%	0.4%	
二行	1.2′		6.7 oz.	5.7%	12.1%	
	地面	0.02	10.3 oz.	11.7%	17.0%	1.45%
	2.0′	0.02	3.1 oz.	0.8%	37.9%	
	9′	0.04	8.6 oz.	0.5%	40.4%	
三行	1.4′	0.02	25.8 oz.	11.7%	30.3%	
	.5′		8.7 oz.	3.6%	1.6%	
	4.4′		0.2 oz.	0.5%	0.4%	

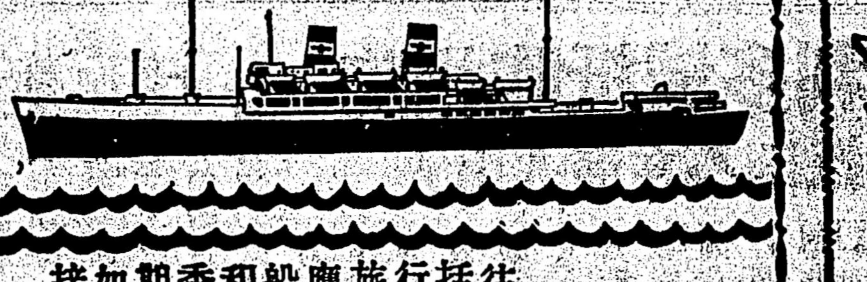
第四塊在沙省境內，本公司的工程師亦曾去睇過該地，猶係未曾測驗過礦苗。

欲知其他詳細情形者請打電話
或填寫下列表格剪寄下列地址：

BOMARC MINING CO. LTD.
22 - 448 SEYMOUR ST.
VANCOUVER 2, B.C. 電話：681-1518

Name……
Address……
Phone……

必須認識此股票係投機者請寄一份 PROSPECTUS



請乘旅費最低廉途經
檀香山橫濱之豪華總
統輪船往香港

往港單程票價由三百五十五元起包括一切娛樂膳食及免收三百五十磅行李費

旅途中有能操華語之職員照料並供應中西豐美膳食使乘客有如歸之感船上備有電影各種遊藝會運動游泳和乒乓等一切有趣節目使 閣下往香港旅程中享受一個難忘的愉快假期

如蒙惠顧請向各大旅行社或本公司接洽無任歡迎

AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
駐加拿大總代理均安號
Quan On Company Ltd., 438 Main St., Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-1925

new!
ARRID
EXTRA DRY
new anti-perspirant spray

亞列

抵抗流汗
噴射水露
特別乾的
與其他水露所不同
因含有鋁質氣化物
（抵抗流汗活動要素）
制止臭氣廿四小時

春到人間
夏紫千紅莫虛度．秋收又冬藏

鮮磨沙河粉
機製爽滑麵 敢誇全加獨特
斤両味道 招牌保證

雲埠秘書發起蔡根逐 根旋敬聘

B. C. ROYAL CAFE
119 East Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: 681-3953